

## MDT-jongerenvragenlijst – ARABISCH

Registratie, T0 & T1

يرجى الملاحظة: هذه الاستبيانات للاطلاع فقط وليس من المقصود طباعتها وملؤها على الورق. يرجى الاتصال بشركة فيريان :  
mdt@veriangroup.com

### MDT-Registratievragenlijst - العربية

1. Wil je deze vragenlijst in het Nederlands, Engels, Arabisch of Papiaments invullen? Kies je taal / Choose your language / لغتك اختيار الرجاء / Skohe bo idioma

- Nederlands
- Engels (English)
- Arabisch (العربية)
- Papiamentu (Papiamentu)

2. يرجى العلم بأنه لا يمكن العودة إلى الأسئلة السابقة في هذا الاستبيان بعد الإجابة عليها.

إذا كنت ترغب في قراءة المزيد عن الشروط والأحكام للمشاركين، يرجى النقر [هنا](#)  
يرجى النقر على 'متابعة' لاستكمال الاستطلاع باللغة العربية

\*العربية

Kies een andere taal / choose another language / Skohe un otro idioma\*

3. الرجاء إدخال اسم مشروعك أو رقم المشروع هنا.

4. من الرائع أنك ستشارك في MDT!

ما اسمك؟

الاسم الأول:

بادئة اللقب (مثل 'van' أو 'de'):

اسم العائلة:

5. هل لديك عنوان سكني دائم؟

نعم

لا

أفضل عدم القول

6. ما هو عنوانك؟

اسم الشارع:

رقم المنزل (بدون لاحقة):

لاحقة رقم المنزل (مثل 'A' أو '1'):

الرمز البريدي (مثل 1234AB):

المدينة/البلدة:

7. ما هو تاريخ ميلادك؟

8. ما هو عمرك؟

9. نحن بحاجة إلى عنوان بريدك الإلكتروني أو رقم هاتفك المحمول لإرسال استبيان إليك حول MDT.

يمكنك اختيار ما إذا كنت تريد تقديم عنوان بريدك الإلكتروني أو رقم هاتفك المحمول أو كليهما.

• عنوان البريد الإلكتروني: \_\_\_\_\_

• رقم الهاتف المحمول: \_\_\_\_\_

10. أنت...

• رجل

• امرأة

• آخر

11. ما هو أعلى مستوى تعليمي وصلت إليه؟

- التعليم الابتدائي
- التدريب المهني
- التعليم الثانوي المتخصص
- Vmbo b/k
- Vmbo g/t
- Mbo 1
- Mbo 2/3/4
- السنوات الأولى من التعليم الثانوي
- السنوات العليا من التعليم الثانوي
- Hbo
- التعليم الجامعي
- لا أعرف

12. في أي تاريخ بدأت برنامجك MDT؟

---

13. في أي تاريخ سوف تستكمل برنامجك MDT؟

14. ما هو الرمز البريدي للمكان الذي تمارس فيه أنشطة MDT الخاصة بك؟

---

15. في أي بلدية تقوم بأنشطة MDT؟

---

بمجرد انتهاء MDT بك، سوف تتلقى استبيانًا قصيرًا آخر يتعلق بتجربتك في MDT. اضغط على السهم الموجود بالأسفل لاستكمال التسجيل.

MDT-jongerenvragenlijst T0 - عربية

1. Wil je deze vragenlijst in het Nederlands, Engels, Arabisch of Papiaments invullen? Kies je taal / Choose your language / لغتك اختيار الرجاء / *Skohe bo idioma*

- Nederlands
- Engels (English)
- Arabisch (العربية)
- Papiamentu (Papiamentu)

2. يرجى العلم بأنه لا يمكن العودة إلى الأسئلة السابقة في هذا الاستبيان بعد الإجابة عليها.

إذا كنت ترغب في قراءة المزيد عن الشروط والأحكام للمشاركين، يرجى النقر [هنا](#)

يرجى النقر على 'متابعة' لاستكمال الاستطلاع باللغة العربية

\*العربية

Kies een andere taal / choose another language / *Skohe un otro idioma*\*

3.

يقع مسارك ضمن برنامج الخدمة الاجتماعية (MDT). بالنسبة لمسارك، أنت تتطوع لصالح الآخرين وتجد مواهبك واهتماماتك الخاصة.

من المهم أن تجري بحثًا لمساعدتنا في الوصول إلى فهم جيد لمن يشارك في برنامج الخدمة الاجتماعية (MDT). نحن مهتمون بمعرفة الأشياء الجيدة في برنامج الخدمة الاجتماعية (MDT). بهذه الطريقة، نتعلم معًا كيف يمكننا تحسين برنامج الخدمة الاجتماعية (MDT) أكثر.

سيتم عمل تقارير مجهولة الهوية بناءً على البحث، ونحن نضمن الحفاظ على أمان بياناتك. يمكنك تحميلنا هذه المسؤولية.

يستغرق الملء الآن حوالي 3 دقائق.

4.

هل أنت متطوع في الوقت الحالي بالإضافة إلى (MDT) أم أنك قمت بذلك في العام الماضي؟  
العمل التطوعي هو القيام بشيء ما لصالح شخص آخر أو للمجتمع دون تقاضي أي أجر مقابل ذلك

|                                 |
|---------------------------------|
| نعم، أقل من ساعة في الأسبوع     |
| نعم، من 1 - 3 ساعات في الأسبوع  |
| نعم، 3 ساعات أو أكثر في الأسبوع |
| لا                              |
| لا أعرف                         |

5.

تخيل أنك لم تقم بمشروع MDT. هل ستقوم بأي عمل تطوعي في هذه الحالة؟

6.

كيف سمعت لأول مرة عن مشروع MDT خاصتك؟

سألني مشروع MDT

عن طريق شخص ما قام بمشروع MDT من قبل

عن طريق صديق أو أحد المعارف أو أحد أفراد الأسرة

عن طريق والديّ

عن طريق المدرسة / الكلية

عن طريق محل عملي

عن طريق نادٍ أو منظمة أو جمعية أنا عضو فيها

عن طريق عمل الشباب

عن طريق وسائل التواصل الاجتماعي مثل انستجرام وفيسبوك وتويتر

عن طريق موقع MDT الإلكتروني

عن طريق جوجل

7.

أنت الآن مشارك في مشروع MDT هل قمت بمشروع MDT من قبل؟

نعم

لا

لا أعرف

8.

أي مما يلي يصف موقفك الآن؟  
حدد جميع ما ينطبق.

لدي عمل بدوام جزئي: أقل من 12 ساعة في الأسبوع

أنا أعمل بدوام جزئي: 12-30 ساعة في الأسبوع

أنا أعمل بدوام جزئي : أكثر من 30 ساعة في الأسبوع

أقوم بتدريب مهني (BBL: تدريب قائم على العمل)

أنا عاطل عن العمل وأبحث عن عمل

أنا عاطل عن العمل ولا أبحث عن عمل

أنا في عطلة دراسية

أنا أبحث عن مدرسة أو كلية جيدة

لقد تركت الدراسة ولم أكمل تعليمي

لا شيء مما ذكر أعلاه

9.

الخاص بك MDT الأسئلة التالية تدور حولك أنت، الآن بعد أن بدأت مشروع

أعرف العمل الذي أود القيام به في المستقبل

أحب مقابلة الأشخاص المختلفين عني

أشعر أنه من المهم أن أفعل شيئاً للآخرين

أشعر أنني أستطيع أن أقرر بنفسني ما يحدث في حياتي

لدي ثقة في المستقبل

أشعر أنه من المهم تحسين مدينتي أو الحي الذي أعيش به

أعرف جيداً كيف يمكنني مساعدة الآخرين

كان من السهل إكمال الاستبيان

شكراً لك!

## MDT-Jongerenvragenlijst – T1 – ARABISCH

1. Wil je deze vragenlijst in het Nederlands, Engels, Arabisch of Papiaments invullen? Kies je taal  
/ Choose your language / لغتك اختيار الرجاء / Skohe bo idioma

- Nederlands
- Engels (English)
- Arabisch (العربية)
- Papiamentu (Papiamentu)

يرجى العلم بأنه لا يمكن العودة إلى الأسئلة السابقة في هذا الاستبيان بعد الإجابة عليها.  
إذا كنت ترغب في قراءة المزيد عن الشروط والأحكام للمشاركين، يرجى النقر [هنا](#)  
يرجى النقر على 'متابعة' لاستكمال الاستطلاع باللغة العربية

\*العربية

Kies een andere taal / choose another language / Skohe un otro idioma\*

2.

هذا الاستبيان عن مشروع الخدمة الاجتماعية (ام دي تي MDT).

يستغرق الأمر حوالي 5 دقائق حتى يكتمل ويكون مجهول الهوية تمامًا.

3.

ماذا فعلت خلال MDT؟

اختر ما يصل إلى 3 إجابات.

شيء اجتماعي، على سبيل المثال مساعدة كبار السن أو الأطفال

شيء إبداعي مثل صناعة الأفلام أو المسرح أو الموسيقى

شيء نشط وعملي، فكر في الرياضة أو تجديد شيء ما في الحي

اعرض فكرتك الخاصة أو نفذها، مثل حدث أو شركة

إجراء البحوث وتقديم المشورة للمنظمات

خلاف ذلك، وهي ...

4.

هل تلقيت ورش عمل أو تدريب خلال MDT؟  
نعني بهذا أن شخصاً ما يعلمك شيئاً ما أو يمارس شيئاً معك. نعني داخل MDT الخاص بك.

|                 |
|-----------------|
| نعم، عدة مرات   |
| نعم، لمرة واحدة |
| لا              |

5.

هل شعرت أنك تمكنت من ممارسة مواهبك ومهاراتك خلال فترة MDT الخاصة بك؟



|                          |
|--------------------------|
| نعم، دائماً              |
| نعم، غالباً              |
| نعم، أحياناً             |
| نعم، في بعض الأحيان جداً |
| لا                       |

6.

هل كان هناك مرافق لمساعدتك؟

|                          |
|--------------------------|
| نعم، دائماً              |
| نعم، أحياناً             |
| نعم، في بعض الأحيان جداً |
| لا                       |

7.

الأسئلة التالية تتعلق بك، الآن بعد أن انتهيت (تقريبًا) من MDT الخاص بك.

للأسئلة التالية، يرجى توضيح ما إذا كان هذا هو الحال بالنسبة لك.

أعتقد أنه من المهم أن تفعل شيئًا لشخص آخر

أشعر أنني أستطيع أن أقرر بنفسني ما يحدث في حياتي

أعتقد أنه من المهم تحسين مدينتي أو الحي الذي أعيش فيه

أعرف جيدًا كيف أساعد الآخرين

لدي إيمان بالمستقبل

أعرف نوع العمل الذي أريد القيام به لاحقًا

أحب أن ألتقي بأشخاص مختلفين عن نفسي

9.

ما الذي جلبته لك MDT؟

يتيح لي MDT القيام بأشياء جديدة

في MDT ، قابلت أشخاصًا يمكنهم مساعدتي في مستقبلي

لقد قمتُ بمساعدة الآخرين من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT)

بفضل MDT، أعلم أن الأشياء التي أفعلها مهمة.

أنا الآن أعرف بشكل أفضل ما يمكنني فعله من خلال MDT

أنا الآن أعرف بشكل أفضل ما أحبه بسبب MDT

10.

ماذا ينطبق عليك؟  
حدد جميع ما ينطبق.

|                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| وجدت وظيفة في مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT)                                                       |
| من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) وجدت وظيفة في منظمة أخرى                                    |
| سوف أتابع دورة تدريبية من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT)                                      |
| من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) سأطوع في مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT)                 |
| من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) سأقوم بعمل تطوعي في منظمة أخرى                              |
| من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) وجدت تدريباً داخلياً لدى مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) |
| من خلال مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) وجدت تدريباً داخلياً في منظمة أخرى                          |
| لا شيء من هذه                                                                                          |

11.

هل شعرت أن مساهمتك موضع تقدير؟

جدا

1

2

3

4

5

مُطلقاً

الأسئلة التالية تتعلق بالإشراف من قبل مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) الخاص بك وحول إسهامك.

12.

هل يمكنك أن تقرر بنفسك ما الذي ستفعله في مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) الخاص بك؟

|         |
|---------|
| دائماً  |
| غالباً  |
| أحياناً |
| أبداً   |
| لا أعرف |

13.

ما مدى أهمية أن تقرر بنفسك ما الذي ستفعله في مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) الخاص بك؟

|                         |
|-------------------------|
| 1 - غير مهم على الإطلاق |
| 2                       |
| 3                       |
| 4                       |
| 5 - مهم جداً            |

14.

هل يبذل المشرفون قصارى جهدهم لإشراكك؟ على سبيل المثال حول التحسينات المتعلقة بمشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) ؟

|         |
|---------|
| دائماً  |
| غالباً  |
| أحياناً |
| أبداً   |
| لا أعرف |

15.

لنفترض أن لديك فكرة عن البرنامج. هل يمكنك مشاركة هذه الفكرة مع المشرفين عليك؟

|                                    |
|------------------------------------|
| دائماً                             |
| غالباً                             |
| أحياناً                            |
| أبداً                              |
| لا أعرف/لم أتوصل إلى أية أفكار بعد |

16.

هل يجد المشرفون أن أفكارك لا تقل أهمية عن أفكارهم؟

|                                    |
|------------------------------------|
| دائماً                             |
| غالباً                             |
| أحياناً                            |
| أبداً                              |
| لا أعرف/لم أتوصل إلى أية أفكار بعد |

17.

هل تعلم ماذا يفعل المشرفون بأفكارك التي قمن بطرحها؟

|                                    |
|------------------------------------|
| دائماً                             |
| غالباً                             |
| أحياناً                            |
| أبداً                              |
| لا أعرف/لم أتوصل إلى أية أفكار بعد |

18.

هل شعرت أنك تستطيع الوثوق بشخص ما خلال مشروع MDT الخاص بك؟

|                     |
|---------------------|
| دائماً              |
| غالباً              |
| أحياناً             |
| في بعض الأحيان جداً |
| لا                  |

19.

هل كنت تعرف من يمكن مساعدتك إذا حدث شيء لم تشعر أنه جيد؟ على سبيل المثال، إذا كان هناك شيء لم تشعر أنه عادل أو آمن.

|                     |
|---------------------|
| دائماً              |
| غالباً              |
| أحياناً             |
| في بعض الأحيان جداً |
| لا                  |

20.

خلال مشروع MDT الخاص بك، هل تعاملت مع ...

الناس من عمر مختلف عنك

\* نعم  
\* لا

الناس من أصل مختلف عنك

\* نعم  
\* لا

الناس بمستوى مدرسي مختلف عنك

\* نعم  
\* لا

21.

هل مارست MDT الكثير من الضغط عليك؟

نعم

لا

22.

هل تم إرشادك جيدا عندما شعرت بالكثير من الضغط أثناء MDT؟

نعم

لا

لا أعلم

23.

ما هو الجيد في MDT الخاص بك؟

تلقيت إرشادات جيدة

5-1

غير قابل للتطبيق

كنت أعرف ما هو متوقع مني

5-1

غير قابل للتطبيق

لقد شعرت بأنني جزء من فريق

5-1

غير قابل للتطبيق

تعلمت الكثير

5-1

غير قابل للتطبيق

كان هناك الكثير من التنوع في العمل

5-1

غير قابل للتطبيق

لقد طورت مهاراتي

5-1

غير قابل للتطبيق

لقد حصلت على مكافأة رائعة

5-1

غير قابل للتطبيق

لدي الكثير من المرح

5-1  
غير قابل للتطبيق

يمكنني تنظيم ساعات العمل الخاصة بي

5-1  
غير قابل للتطبيق

اخترت الأنشطة التي قمت بها

5-1  
غير قابل للتطبيق

24.

كيف تقيم تجربتك مع MDT؟  
اكتب رقمًا بين 0 و 10

25.

ما مدى احتمالية أن توصي صديقًا باستخدام MDT؟

من غير المحتمل جدًا

- 1
- 2
- 3
- 4
- 5
- 6
- 7

من المحتمل جدًا

26.

لماذا التوصية

27.

لماذا لا توصي

28.

هل لديك أي نصائح ترغب في مشاركتها معنا حتى تتمكن نحن أو منظمة مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT) الوطنية من تحسين مشروع فترة الخدمة الاجتماعية (MDT)؟

29.

كان ملء الاستبيان سهلاً

5-1\*

